



17 St. Clair Ave. — Henderson 1-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROCNINA:

Za Združene države:

\$16.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$5.00 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 mesece

Petkova izdaja \$5.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$16.00 per year; \$8.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Friday edition \$5.00 for one year

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 227 Friday, Nov. 26, 1971

Portugalsko politiko čaka doba živahnosti

Portugalska leži ob roču Evrope, pa tudi ob robu mednarodnega dogajanja, zato svet tako malo zve o njeni politiki. Pomanjkanje poročil ustvarja vtis, da je tam diktatura tako globoko zasidrana, da razen vladne politike ne obstaja ničesar drugač.

Portugalski režim ima res vse tipične prvine pravih diktatur, toda nosilci diktature ne dremljejo. Najdejo zmeraj probleme, ki jih je treba obravnavati. Nesreča je samo v tem, da ima pravico do javnega obranjanja praviloma samo vlada stranke Narodne unije in njeni organi. To je pravilo, ki pa pozna tudi izjeme. Na primer:

Pokojni diktator Salazar je dal deželi ustavo že v letu 1933. Njegov naslednik dr. Caetano je letos predlagal ustavno reformo. Vladni predlog je dal povod za vrčo debatu, ki se je niso udeležili samo pristaši režima, ampak tudi njegovi nasprotniki. So bili glasovi, ki so v reformi videvi nov duh, so pa tudi bili glasovi, ko si trdili, da vsi predlogi ne pomenijo ničesar in le zavijajo v novo obliko to, kar je v dosedanjih ustavih že napisano. V debati je seveda zmagal stališče vladne stranke. Je pa to tudi dokaz, da ima na Portugalskem tudi opozicijo možnost, da se oglaša. Reakcionarna desnica seveda s Caetanovo politiko ni zadovoljna in odkrito grozi, da bo poklicala vojaštvo na pomoč. Zaenkrat je preslabila, da bi grožnjo mogla uresničiti.

Profesor prava na univerzi Coimbra Pacheco je napisal dolgo razpravo o Caetanovih kolonialnih politikih, ki jo obozoja kot "izdajalsko", ker bo povzročila likvidacijo portugalskega kolonialnega imperija. Razprava spada med najbolj brane knjige na Portugalskem. Vse to priča, da dr. Caetano noče biti tak diktator, kot ga slikajo njegovi nasprotniki z leve in desne.

Zato se marsikomu zdi važnejše vprašanje, zakaj je opozicija tako mrtva, da ne zna organizirati skupnega nastopa. To vprašanje portugalske javnosti dosti ne briga. Zato je značilna vest, da ima Portugalska tudi lastno komunistično stranko, ki je proti nasilni revoluciji in zagovarja idejo ljudske fronte, te torej za mirno sožitje in sodelovanje z drugimi "naprednimi" strankami in strujami.

Dr. Caetano je dalje poskusil, da da unijam pravico svobodne izbire svojih vodstev. To je kmalu dočakalo svoj konec, kajti začeli so se šraffki in demonstracije, ki jih je režim spravljal v zvezo z dano svobodo sindikalnim organizacijam in to svobodo ukinil.

Največ debatirajo na Portugalskem o svojih kolonijah, ki so najtrši oreh za deželo vsaj v tem stoletju. Je res nekaj čudnega. Dočim so vse evropske kolonialne dežele likvidirale svoje kolonije, dasiravno so gospodarsko neprimerno močnejše od portugalske republike, je Portugalska obdržala vse svoje afriške kolonije in jih ne misli prepustiti usodi. Pri tem ima Portugalska le okoli 9 milijonov prebivalcev, kolonije pa okoli 14. Teh 14 milijonov obvlada s kolonialno armado, ki šteje komaj 125,000 mož in je razmešena na vse tri važne kolonije Mozambik, Angolo in Gvinejo (Bisau). V vseh kolonijah obstoja seveda tudi domača gverilska gibanja, ki se pa ne morejo organizirati v močno skupnost, kar je tudi uganka posebne vrste.

Pri tem svobodni svet veruje, da bo Portugalska obdržala svoj kolonialni imperij. Svojo vero ne brani le z besedami. Investira tudi zmerai nove kapitale; tako gradi peto največje vodno elektrarno na svetu: Kabura-Basa v Mozambiku. Elektrarna je predvidena za industrializacijo Mozambique, ki bo rabil domače industrijske surovine posebno v metalurgiji. Kolonije so po naravi primerne tudi za gojitev pridelkov, kot kavo in čaj. Dobro uspeva bombaž. Znani so tudi rudniki diamantov.

Ko bo industrializacija na vrhu, bo primanjkovalo delovnih moči. Kar je sedaj brezposelnih domačinov, ne bodo zadostovali. Odkod naj pride dotok novih delovnih moči? Tu naletimo na nenavadni pojav med portugalskim narodom. Portugalcev je nekaj manj kot 10 milijonov, v njihovi domovini vlada velika brezposelnost. Zato se jih je že okoli 1,500,000 odselilo v zahodno Evropo. Le na lastne kolonije ne misli nikdo. Tako se lahko zgodi, da bo na 100,000 Portugalcev še šlo v Evropo, portugalske kolonije bodo pa trpele pomanjkanja delovnih moči, ker Portugalski ne marajo dela v kolonijah?

V zunanjji politiki se Portugalska malo uveljavlja. Svobodni svet je ne mara, ker tam vlada diktatura, komunizem pa ne najde na Portugalskem plodnih tal. Zato se Portugalska drži stare politike. Do prve svetovne vojne je držala z Anglijo, od tedaj pa skuša biti v dobrih stikih z našo deželo. V evropske probleme se ne meša rada.

Ostane odprto vprašanje, zakaj portugalski narod ne napreduje hitrejše, saj ima dane vse pogoje za napredek. Zadovoljivega odgovora ni dal še nihče, mislimo pa, da je počasnemu gospodarskemu in socialnemu razvoju kriva

tradicija in z njo poveza značaj naroda. Razpravljanje o tem vprašanju je posebno za tujca zelo kočljiva stvar. Se jo rajše nihče ne dotakne. Saj končno velja tudi za Portugalsko pravilo, da vsak narod leži tako, kot si je postjal.

Zato ima morda dr. Caetano prav: vrta, kje bi se dal odpreti nov ventil za hitrejši gospodarski in socialni napredok. Ako ventil odpove, pokliče potrebežljivost na pomoč.



* * O VELIKI SLOVENSOSTI, Tako nam prihaja v misli nam ki se je vrnila ob posvetiti slovenske kapele, ki je posvečena Brezjanski Mariji, v Washingtonu, D.C., je bilo že mnogo poročanega. Najlepše poroča o njej "Družina", verski list, z dne 5. septembra t.l., ki ga izdajajo slovenski škofje. Izhaja v Ljubljani dvakrat na mesec. Z velikimi črkami na prvi strani po- uđari:

"Odslej tudi v Washingtonu nekoč slovenske domovine."

Res je tako! Ta "košček" slovenske domovine" so nam dale in rodile žrtve in prizadevanja odbora, ki je započel in vodil akcijo za ta prelepi namen. Čast vsem, ki so sodelovali in žrtvovali za to. Zgodovina jih ne bo pozabila, pa gotovo tudi Marija Mati božja ne, ki jo Slovenci že od nekdaj ljubimo in častimo, se k Njej zatekamo s prošnjami. V slovenski kapeli v Washingtonu bo Ona, Mati Jezusova pričala vsem o vernosti in ljubezni Slovencev do Nje in Njenega Sina Jezusa.

Slovenska kapela bo časten dockaz temu stoletju in stoletja.

* AMERIŠKI SLOVENCI so si vse od svojega prihajanja v ta novi svet postavili lepo, častno vrsto spomenikov na vseh raznih poljih življenja. Malo številno, kolikor nas je bilo in je v primeri s številnejšimi narodi, imamo v teh ozirih Slovenci mnogo pokazati.

Slovenci so dobri ljudje. Žrtvam za dobre namene se ne umikajo. To priča vsa njihova doba tu v Ameriki. Vse od Baragovega prihoda naprej. Baraga je žrtvoval vse za slavo božjo, za vzgojo Indijancev, kjerkoli je delal, da so bili boljšega duha itd. Učil jih je to in ono, kako si je treba pomagati, da gre človek naprej s časom, kolikor je to mogoče, v časih, v katerih živi.

Za tem misjonarji, ki so prihajali za Baragom, dolga vrsta jih je. Koliko dela in žrtve so doprinesli v raznih državah, kar k v Minnesoti, Michiganu, obeh Dakotah in še po drugih državah. Koliko fara, ki jih vodijo zdaj duhovniki drugih narodnosti, so ustanovili naši misjonarji po teh krajih in jih postavili na noge, da zdaj primerno dobro izhajajo. In Baraga sam, kolikor je doprinesel za širjenje slave božje! Bogu je to gotovo znano bolj kakor nam zemljani, ki hodimo v vozimo po svetu in zemlji vsak s svojimi nameni. Pri Bogu Baraga ni pozabilen. Pozabljam ga pa zemljani in to celo tam, ki bi se ga moral po naših ljudskih domnevah najbolj spominjati. Akcije za njegovo beatifikacijo so se začele že dolgo nazaj. Zbiranje dokazov in dokumentov o njegovem delovanju ne manjka. Tudi zbiranje zanj že dolgo, dolgo! In kako je z uspehi glede tegu? Upam, da mi bo Bog odpustil tole, kar bo omenil. Pred par leti smo v neki družbi govorili o tem. Drug drugega smo vpraševali: Kaj pa je za akcijo za Baragovo beatifikacijo? Kam gre vse? Ta zbirata, drugi tam. Rezultati pa? Zrasli smo, sami pri sebi mislimo, to ni za nas, da bi o tem razsojali in ugotovljali. Ampak avelov in zbiranje pa le ni končne kraja. Kaj pa sodijo in mislimo tam v Rimu o tem? Ali ni v praktikah in koledarjih nobenega koticaka več, kamor bi se vselel naš zasluzni Baraga? Oprostite!

Naši pcvci, če boste vi prišli na naš SLOVANOV koncert, bodo deležni zadoščenja za nujno trud in požrtvovalnost!

Zato pridite na naš jesenski koncert, uživajte v lepih melodijah slovenske duše!

lu. Pa nismo. Naš narod so zadele krize za morjem, zelo hude, pa po naključju, ki jih On nad nami določa, je čas prinesel nov dotok — nove Slovence, ki so prinesli novega duha, ki je ameriško Slovenijo poživil vsestransko. Tudi za naprej upajmo, da nam bodo novi časi prinesli nove pozitivite in ameriški Slovenci bodo še in še glasno nagašali vzklik pokojnega škofa Trobca:

"Slovenija je naša mati, Amerika pa naša nevesta!"

Upajmo, tako in delajmo, da bo tako!

R.

LEPO JE SPATI

*V nebo drevo steguje
veje gole;
med polja lega mrtvecev
tišina,
le voda joka v noči izpod
tolmuna,
bridko kot talci vezani
na kole.*

*Zdaj njive kot oskrunjena
grobviča
po roki hrepene, da jih
razgrebe,
da bi živiljenje spet cutile
poleg sebe,
kot matere pripravile ležišča.*

*Lepo je spati v zemlji,
dobri prsti,
dojeti še skrivnost poti
poslednje,
oditi kakor znanec zvesti
mednje...
Zdaj ti, kdaj jaz, kdo prvi
bo na vrsti?*

Marjan Jakopič

Na Slovanov koncert!

EUCLID, O. — Pevski koncert, ki ga priredi SLOVAN v nedeljo, 5. decembra v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave., bo zopet nekaj pričakovljene. Zborovodja Frank Vauter je za prijetno spremembo pripravil tudi dve pesmi za mestni zbor: Ljudmila in Vrbsko jezero. Obe te pesmi bosta podani osmeroglasno. Kot v preteklosti bodo tudi na tem koncertu sodelovale ugledne slovenske pevke: sopranistke Carolyn Budan, Olga Klancher, Eileen Ivančič, Ivanka Majer, altistke Jane Poznik, Josephine Novak, Cilka Valenčič, Joane Stuvar, Vrbsko jezero je koriska narodna. Pesem Ljudmila opeva, kako grajska hči duševno trpi, dasi živi v najboljši družbi.

Voditelj Frank Vauter je za naš jesenski koncert gradivo lepo razčlenil. Priznanje zaslubi, da se krepko drži slovenskega načela. Tako je prav! Zbor SLOVAN nosi slovensko ime, naj bodo tudi pesmi, ki jih zbor podaja, SLOVENSKE.

Znano mi je iz časa, ko nisem še deloval pri SLOVANU, da je bila dvorana na Recher Avenue ob Slovanovem koncertu polno zasedena, nekajkrat pa nabito polna. Sedaj je opaziti v ozadju dvorane nekakšno praznoto. Kaj je temu vzrok? To vprašanje je sicer večja ugodnost za ohramnjenje. Je boljša in bo daljša kot v tujih krajinah sveta. Ampak po kolici in velikosti smo Slovenci male "ribice" (oprostite primeri), ki so v neprestani nemavnosti pred velikimi kiti in somi. Saj razumete. Ne mislim, da lahko kaj takega pride že jutri. Mislim, kaj bo čez nekaj stoljetij? To tam za morjem, kam bodo razne ideologije pripeljale narode in to in ono. Morda je nesmetno gledati tako daleč naprej.

Slovenci po tujih krajinah sveta seveda ne morejo misliti na trajen obstanek. Na neke dobe že, katerih čas je pa odvisen od raznih okoliščin, ki nastajajo s časom. Ampak dokler so kje, je pa važno, da se ohranjajo, dokler se ne nujaj da, da ne pozabijo naši narodi.

Tako je prav! Zbor SLOVAN nosi slovensko ime, naj bodo tudi pesmi, ki jih zbor podaja, SLOVENSKE.

Znano mi je iz časa, ko nisem še deloval pri SLOVANU, da je bila dvorana na Recher Avenue ob Slovanovem koncertu polno zasedena, nekajkrat pa nabito polna. Sedaj je opaziti v ozadju dvorane nekakšno praznoto. Kaj je temu vzrok? To vprašanje je sicer večja ugodnost za ohramnjenje. Je boljša in bo daljša kot v tujih krajinah sveta. Ampak po kolici in velikosti smo Slovenci male "ribice" (oprostite primeri), ki so v neprestani nemavnosti pred velikimi kiti in somi. Saj tako lepo božja naša slovenska pesem naša srca, da pri njej pozabimo vse naše sporne zadeve in domače probleme, ki jih vsak od nas ima polno!

Naši pcvci, če boste vi prišli na naš SLOVANOV koncert, bodo deležni zadoščenja za nujno trud in požrtvovalnost!

Zato pridite na naš jesenski koncert, uživajte v lepih melodijah slovenske duše!

France Kovačič

SŠK keglja

CLEVELAND, O. — Zgleda, da je mraz ohladil tudi naše kegljače. Vedno bolj redke so 200-igre in 500-serije za člane ter igre za članice. Miha Perčič Hocevar po \$10, Mr. in Mrs. Jakob Gutinčič \$5 ter Mr. in Mrs. Marty Jerich \$20.

Vsem skupaj iskreni Bog plačaj!

sebi, je diamant najdragoceniji, najkrasnejši, pa tudi najredkejši. Diamant je dragulj, ki ga ljudje že od pradavnih časov najbolj cenijo.

Za stvoritev surovega diamanta, ki je čista kristalna oblika ogljika, je potreben več milijonov let. Stvoritev diamantov v zemlji so zelo, zelo redke. Strokovnjaki pravijo, da so diamanti, ki so dandanes v prodaji, stvorili pred 60 milijoni let.

Diamant je najtrši kamen, je neštetokrat trši ob naslednje najtršre tvarine. Le njegova trdota dovoljuje in omogoča natančno brušenje tudi najdrobnejših diamantov, ki se brušijo v obliki rožete ali brilljanta. Pri brušenju še pokaže diamant vso svojo lepoto, naravnemu blešču in sijaju. Diamante najprej režejo, nato brušijo, potem pa še polirajo.

Indija je bila ob najstarejših časov dežela diamantov, sedaj pa so važna ležišča v Južni Afriki. Težo diamanta merijo s karati, en karat je enak eni petini grama.

Najbolj sloviti diamantni kamni so: Hope, Tiffany in Koh-i-noor, zaradi svoje velikosti, rednosti in nenavadnosti. Ti trije dragulji so vredni ogromne vsočte denarja. Dragulj Hope je večkrat menjal lastnika in kot domnevajo vedno prinesel nekdo.</p

MISIJONSKA SREČANJA IN POMENKI

80. "Thanks — giving" v duhu Zahvalnega dneva.

Še enega smo ponovno dočašo se borili za drugačni ideal kali. Mi v ZD v novembra in na svobode, ki je vsakemu pravoski kanadski rojaki v oktobru. Zahvalni dan! Kako globoka vernemu komunistu ideal diktature proletariata, in v kateri je vsebina za človeka, ki je po absolutno svobodna le partija, vere in zato hvalenost. Da je vsaj v smislu pravovernega marksizma — leninizma.

Mi smo se pa borili za svobo- do vseh, v smislu od Boga zasnovanega naravnega zakona — in še danes mi ni žal!

Daj Bog, da bodo vsaj slovenski komunisti spoznali, da ni mogična prava svoboda pravega človeka po črki pravovernega komunizma, v čigar osrečju je in življe človek-žival, boljše vrste žival, a le žival! Po evangeliju Marksja in Lenina. Pisem iz velike daljave, oprostiti moraš moji kratkovidnosti! Dostikrat prideš morda v stik s sestrami in mnoge misijonske sodelavce poznaš in imaš stike z njimi. Rad bi vse prosil, da se spomnijo v svojih molitvah naše Japonske, da najde Kristusa, posebno zdaj, ko jo spet toliki vabijo na pot Moskve v Pekingu, v zvezi Nixonovega napovedanega obiska Kitajske. Ostanite mi vsi zdravi, podjetni in veseli in naj Vas vse podpira Vnebovzeta v delu za širjenje Pravega Kraljestva."

Zahvalimo Te, Gospod, da smo pri življenu, verni, zdravi, potrežljivi in svobodni! Da lahko delamo in hodimo z odprtimi očmi in rokami skozi božje stvarstvo; da smemo ljubiti in delati dobro vsem ljudem; da razumevamo vedno bolj srečo dajanja, ko vedno bolj pogostno prejemamo za lastne duše Začetnika vsega dobrega in vsakega daru, Boga samega, v presveti Evhristiji. Zahvalimo se Ti za milost veselega oznanila, evangelijsa, za naše misijonarje in misijonarke, ki ga v mnogih deželah oznanjajo v našem imenu! Zahvalimo se Ti za velik dar sedežajočih med nami, saj bi drugi brez drugega bili tako malopomembni, tako osamljeni, tako pozabljeni in naškratko življene — tako praznji. Zahvalimo se Ti za naše družine, za blagoslov nad doračajočimi otroki! Za delo, ki ga opravljamo v blagor celi človeški družini in za misijonsko vmeno, ki širi naš vpliv do konca sveta. Zahvalimo se Ti za materinski jezik in za AD, da ga lahko vsak dan čita-

mo! Zahvalimo se Ti za vse lepe zgledi v preteklosti in sedanjosti, za naše dobre starše, duhovnike in sestre, učitelje in prijatelje vsevprek božjega sveta.

Na rajne ta dan ne pozabljamo in znova oblubimo, da bomo za pokoj njih duš redno molili. Za pozabljeni in zapuščeni duše v vicih. Za o. Odila Hajnska O.F.M., ki je dolga leta s tako vmeno reševal duše slovenskih rojakov po ZD in Kanadi. Za msgr. dr. Jakoba Ukmara, ki je nedavno odšel pred Očeta, po doljih letih duhovniških naprov za rojake na Tržaškem in ki je bil obenem velik ljubitelj slovenskih misijonarjev. Za vse rajne sodelujoče v MZA in misijonsko čutečje iz družin mnogih naših sodelavcev po širnem svetu. Naj vsak in vsi, prav vsi, počivajo v miru!

Skofa Gregorija se spomnimo in tudi mnogih dragih, ki so padli za svobodo, težkih časih naše preteklosti. Eden izmed preživelih misijonar Vladimira Kos S.J. je 15. avgusta v tihotaj japonskih gozdov napisal kratko pesmico, z naslovom: "Pesnik gleda smrt domobranov in četnikov v luči njih večne vrednosti". Prosil me je, da jo ob pričljuj, s komentarjem vred, da odjekne po celem svetu, dasiravno je bila sestavljena v čudoviti tišini gorskega poljaja:

- Včasih vržem krik v tolmune, pole ne komaj mrtvih dni: vran odvem razgiba strune, hlad vrtnarjev zadiši.
- Zdim se v judovski globeli: v prst izteka rimski čas. Božji prsti obledeli pajejo sozok za nas.
- Včasih vem, da krik ne laže, vržen v jihjam spomin. V čast ljubezni rane kaže dobri mami dobri Sin."

Tole sem napisal v čast našim slavnim padlim v revoluciji druge svetovne vojne in zmeraj se jih hvaleno spominjam v senci japonskih gozdov, z besedami sv. Lavrenčija, ki je toliko korigiral Cerkvi in ljudem s svojo ubožo, takoreč, nečastno smrtno. Da so se na strani komunistov borili ljudje iz idealizma, s to pismijo ne zanikujem; le da

čič, Joliet, Ill., je darovala \$100 sklad Ameriške Domovine, ko za vse slovenske misijonarje; sta obnovila naročnino. Iskrena Neimenovan iz Montane (za hvalo!) bolj potrebne) \$160. Rev. Karen Pečovnik, Urbank, Minn., \$60. Anton Meljč, Garfield Hts., O., \$50 (za vse). Bog povrni vsem obojno in pošlji še mnoge posnemovalce! V duhu "Thanksgiving"!

Tiskovni sklad A.D.
Rev. Charles A. Wolbang, C.M.
St. Joseph's College
P.O. Box 351
Princeton, N.J. 08540

Zvesti naročnika lista g. Raymond Gruntar, Denver, Colo., je prispeval \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Naj prejmešča toplo zahvalo!

Dolgoletna naročnika lista g. John in ga. Antonija Dolinar, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Dolgoletna naročnika lista Mrs. Frances Perse, Euclid, O., je prispevala \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Poznana zakonca g. Janez in ga. Joža Varšek, Cleveland, O., sta prispevala \$5 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko se je gospa Joža po srečno prestani operaciji vrnila domov. Za darilo se lepo zahvaljujemo in jima želimo veliko zdravih in srečnih let!

Dolgoletna naročnika lista Mrs. Mary Hocevar, Edna Avenue, Cleveland, Ohio, je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko bomo vedno bolj uspešno šrisali solze in krepili napravo mnogih, ki imajo v nas toliko zaupanje, odkar je MISIJONSKA ZNAMKARSKA AKCIJA začela mislit in podpirati prav VSE. Tile so spet darovali v sklad MZA 1971 za vse ali posameznim:

O. Koso so darovali sorodniki gđ. Ivanek Pograjec v Clevelandu \$75 (dr. in Mrs. Edy Gobec 20; Peter Osenar 20; Mrs. Albina Osenar 15; po 10 pa družini Mat. Lončar in Rudy Kolaric). Po isti je p. Poderžaj prejel od raznih svojih dobrotnikov v Clevelandu, za junij \$112, za julij \$141, za avgust \$81 in za sept. \$79. Iz fare sv. Antona v Ely, Minn., je "October Circle" poslal g. Česniku ček za \$277.49. Slovenska fara Holy Cross (Sveti Križ) v Bridgeportu, Conn., je darovala o. Cukaletu ob obisku, po župniku Fr. Lojzetu Hribšku \$100 in istemu so darovali ob priklji predavanja člani Mis. odseka v St. Joseph's College, Princeton, N.J., \$25 osebno in \$25 za pakistanske begunce v njegovi fari. Usmiljenka Cecilia Prebil je dobila v dar \$120 od frančiškanskega brata, bivšega vdvovede, iz ZD, ki je obiskal na božji poti kapelo Čudodelne svetinje v Parizu. Takole jih je razdelila: \$30 g. Puhanu ob odhodu na Madagaskar; po 10 dol.: sr. dr. Justini Rojc, sr. Danielji Šeme, sr. Cecilijs Rode, sr. Terezija Pavlič, bogoslovcu Pedro Opeka C.M., novomašniku Lojzetu Gajšku C.M., bratu misijonarja Roka na Madagaskarju in preostalek sr. Marjeti Mrhar za popravilo njene ure in njene potrebe. Ista je poslala ponovno na Madagaskar tudi pakete konzerv, da ojačajo domačo hrano, ki je skromna in pičla.

Dolgoletna naročnika lista g. Matt in ga. Mary Hocevar, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Za lepo darilo iskrena hvala!

Zvesti naročnika lista g. Marija Jakos, St. Catharines, Ont., je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Najlepsha hvala!

Zvesti naročnika lista Mrs. Jennie Zupan, Fairport Harbor, Ohio, je darovala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Dolgoletni naročnik lista g. Frank Mele, Johnstown, Pa., je prispeval \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Za lepo darilo iskrena hvala!

Dolgoletna naročnika lista Mrs. Mary Leksan, Wickliffe, O., je prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prav lepa hvala!

Zvesti naročnika lista Mr. Mrs. Viktor Lamovec, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Ferdinand Gospodarič, Cleveland, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Lepa hvala!

Zvesti naročnika lista Mr. Mrs. Max Jerin, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni

sklad Ameriške Domovine, ko za vse slovenske misijonarje; sta obnovila naročnino. Iskrena Neimenovan iz Montane (za hvalo!) bolj potrebne) \$160. Rev. Karen Pečovnik, Urbank, Minn., \$60. Anton Meljč, Garfield Hts., O., \$50 (za vse). Bog povrni vsem obojno in pošlji še mnoge posnemovalce! V duhu "Thanksgiving"!

Zvesti naročnika lista Mr. in Mrs. Frank Zalar, Cleveland, O., sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Zvesti naročnika lista Mr. in Mrs. Frank Mlinar, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Prav lepa hvala!

Zvesti naročnika lista Mr. in Mrs. George Panchur, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Dolgoletna naročnika lista g. John in ga. Antonija Dolinar, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Dolgoletna naročnika lista Mrs. John Rozman, Cleveland, Ohio, je prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Zvesti naročnika lista Mrs. Frank Zrimšek, Cleveland, O., je prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Končan, Cleveland, Ohio, je prispeval \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Najlepša hvala!

Zvesti naročnika lista g. Dražgo in ga. Vida Čebašek, Cleveland, Ohio, je prispevala \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Andrej Perčič, Bivabik, Minn., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine v zahvalo za storjeno uslugo. Prav lepa hvala!

Dolgoletni, zvesti naročnik lista g. Matt Flajnik, Canon City, Colorado, je prispeval \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Sezun, Euclid, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. "Lepa bodočnost".

Zvesti naročnika lista g. Maria Grm, Lorain, Ohio, je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Sezun, Euclid, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Maria Grm, Lorain, Ohio, je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Sezun, Euclid, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Sezun, Euclid, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prisrčna hvala!

Zvesti naročnika lista g. Joseph Sezun, Euclid, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni

V najem

Opremljena soba se odda poštenemu fantu. Si lahko tudi kuha. Na 18105 Marcella Rd. Kličite 481-0016 po 7. uru. (22,26 nov)

Naprodaj
Jabolka in jabolčni kraljki, mlađi zajčki, in zelje za ribat. Alojz Filipčič, 4620 South River Rd., Geneva, Ohio 44041. (18,26 nov)

Da se uredi zapuščina
Enodružinska hiša, 9 sob, 2 kopalnici, zaprt porč, plinski furnez, bakrene cevi, polna klet, 3 garaje, se mora prodati na Prosser Ave. blizu šole sv. Vida. Kličite po 4. uru 431-9123 ali 261-8050. (227)

V najem
Dvoje stanovanj, vsako po 4 sobe, se odda v najem blizu cerkve Marije Vnebovzetje na 15257 Saranac Road. Oglejte si osebno. (x)

V najem
2 prenovljeni stanovanji, blizu Sv. Vida, zgoraj, vsako ima po 5 sob in kopalnico. Zmerna najemnina. Za pojasnila kličite: 881-5158 (x)

Hiša naprodaj
Duplex hiša, 6 in 6 sob, v Parma Heights. Kličite lastnika 943-6468. (229)

V najem
Oddamo 5 sob in kopalnico, zgoraj, plinski furnez, na E. 79 St., blizu St. Clair Ave. Kličite 361-2061. (227)

Hiša v najem
6-sobna enodružinska hiša v Euclidu se odda v najem samo poštenim odraslim ljudem. Kličite 531-9782 in vprašajte za Mary. (227)

Lastnik prodaja
Pol ranč hišo - 3 spalnicami, po vsej hiši preproge na stene, zastori, dvojna garaža, nič kleti, parcela 50x200, zasajena z drevjem in grmičjem, nizek davek, na Euclid Heights. Cena \$29.200. Kličite 531-7741. (227)

Matrimonial Offer
Young man 23 years old desires acquaintance of a young lady 20 to 23 years old. Send photo and letter to: Happy Life c/o American Home, 6117 St. Clair, Cleveland, Ohio 44103. (22,24,26 nov)

Zenitna Jonudba
Slovenec, samski, star 38 let, z lastnim domom in dobrim poklicem, živeč blizu Toronto, želi spoznati dobrošrčno in pošteno dekle, srednje postave, v svrhu ženitve. Tajnost zajamčena. Ponudbe poslati na Ameriško Domovino pod značko. "Lepa bodočnost".

(19,26,3,10 dec)

Avti naprodaj
1971 Cadillac, Sedan, DeVille, v izvrstem stanju, pod poroštvo. Kličite 731-6137.

V najem
Oddamo 5 sob in kopalnico spodaj na 1217 E. 74 St. Kličite 631-0372. (228)

V najem
Štiri sobe se odda starejšim Slovencem brez otrok ali živali. Tudi 2 neopremljeni sobi na 7215 Hecker Ave. (229)

V najem
Oddamo 5 sob z kopalnico severno od St. Clair Ave., na Addison Rd. Kličite po 5. uru AN 1-1070. (229)

V najem
Oddamo 5 čistih sob, na novo dekorirane, na 1142 E. 76 St. Kličite 881-3824. (228)

POSEBNA ZIMSKA SKUPINSKA CENA ZA POTOVANJE V SLOVENIJO

Skupine

ALEXANDRE DUMAS:

Grof Monte Cristo

"Izprevidel sem," pravi Andrea, "da svojega prijatelja ne dohitim in da bi vam ne uničil vašega konja, raje ostanem tu kaj. Tu imate trideset frankov, in jaz grem prenočit k "Rudečemu Konju" in si naročim voz, kakoršnega pač dobim. Lahko noč, prijatelj!"

In stisnivši kočijažu v roko trideset frankov, skoči Andrea lahko na cesto.

Kočijaž veselo vtakne vsoto v žep in se vrne po cesti proti Parisu. Andrea se dela, kakor da išče krčmo "pri Rudečem Konju", toda vstavivši se trenutek pred vrat in poslušaje pri tem drdranje voza, ki se je izgubljal na horizontu, odhiti brzih korakov naprej.

Za dve uri se vstavi; biti je moral v bližini Chapelle-en-Servala.

Cavalcantija ni vstavila utrujenost; vstavil se je le zato, da napravi kak sklep, da se odloči za kak načrt.

Najeti poštni voz, to mu je bilo nemogoče, kajti da bi mogel potovati na ta način, bi mu bil neobhodno potreben potni list.

Andrea sede na rob jarka, napsani globo v odprte dlani in premišlja.

Za deset minut dvigne globo; njegov sklep je bil narejen.

Eno stran površnika, ki ga je v prednji sobi hitro ognil čez svojo plesno obliko, pokrije skrbno s prahom in, prišedši v Chapelle-en-Servala, potrka na vrata krčme, ki je bila v tem kraju edina.

Krčmar pride odpirat.

"Prijatelj," pravi Andrea, "bil sem na potu iz Montrefontaina

The Holy Family Society of the USA

ONE FAIRLANE DRIVE JOLIET, IL 60434

Since 1914...

...the Holy Family Society of the U.S.A. has been dedicated to the service of the Catholic home, family and community. For half-a-century your Society has offered the finest in insurance protection at low, non-profit rates to Catholics only

LIFE INSURANCE • HEALTH
AND ACCIDENT INSURANCE

Historical Facts

The Holy Family Society is a Society of Catholics mutually united in fraternal dedication to the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph.

Society's Catholic Action Programs are:

- Scholarships for the education of young men aspiring to the priesthood.
- Scholarships for young women aspiring to become nuns.
- Additional scholarships for needy boys and girls.
- Participating in the program of Papal Volunteers of Latin America.
- Bowling, basketball and little league baseball.
- Social activities.
- Participating in the Catholic Communications Foundation.

CHICAGO, ILL.

HELP WANTED

CASHIERS
HOSTESSES
WAITRESSES
Good salary and pleasant working conditions.
Apply in person
Stanley KAMBIC
HOLIDAY INN
Northbrook
2875 Milwaukee Ave.
NORTHBROOK, ILL. (228)

MAIDS

Good salary and pleasant working conditions.
Apply in person
Mrs. PEASLEY
HOLIDAY INN
Northbrook
2875 Milwaukee Ave.
NORTHBROOK, ILL. (228)

COOKS

Fast food exp. for the 3-11, 11-7 shifts only. Good wages, top benefits, exp. and reliable persons need only apply. Apply in person betw. 7-3 only. No phone calls.

Denny's Rest. 7627 W. 95th St.
Hickory Hills, Illinois (228)

REAL ESTATE FOR SALE

ALSlP APT. Vacant, 118th & Koenensky. 12 Apt. unit Sites for sale immmed. \$2,500 per unit.

Phone 779-7403 (227)

BUSINESS OPPORTUNITY

RESTAURANT—In Chain of Lakes area. Loc. on lge. cor. lot. (Plenty of pkgs.) on busy hiway near town and winter ski area. Gas heat, AC. Fully equip. Seats 30. Room for expansion. Beautiful oppy. By Owner. 395-3256 (228)

bi sedel za gospodom in pripejal žival nazaj.

Andrea da krčmarju dvajset frankov; ko jih jemlje iz žepla, mu pade na tla posetnica. Bila je to posetnica enega njegovih prijateljev iz kavarne Paris: hotel je, da krčmar po njegovem odhodu spozna, da je posodil svojega konja gospodu grofu Mauleonu, ki prebiva v ulici Saint-Dominique, št. 25. To sta bila ime in naslov, ki sta se nahajala na posetnici.

Konj ni hodil hitro, pač pa enakomerno in vstrajno. Ura v Compiegne je bila štiri, ko je dospel pred krčmo, v kateri so navadno obstajali poštni vozovi.

V Compiegnu je bila izvrstna krčma, in Andrea se je spomnil, da je že enkrat prenočil v nej tako udobno.

Orientira se in odsloviši otroka, kateremu da ves drobir, sina, sedemletnega dečka, ki naj

kar ga je še imel, gre in potrka mirno, njegova obleka je bila elegantna, brki pogljeni, čevljini in moderni, kratko, ničesar na njem ni bilo grajati.

Dočim pripravlja natakar njegovo posteljo, vstane tudi krčmarica; Andrea jo pozdravi s svojim najprijeznejšim smehljajem in vpraša, če bi ne mogel dobiti št. 3, ki jo je imel, ko je potoval zadnjič tvo mimo. K nešreči št. 3 ni bila prosta, ampak najel jo je gospod, potujoč s svojo sestro.

Andrea je bil videti ves žalosten; in niti zagotavljanje krčmarice, da je št. 7, katero mu pripravljava, v vseh ozirih prav takia kakor št. 3, ga ne potolaži popolnoma.

Andrea ni brez vzroka govoril o tej prijazni sobi, katere okna

so se odpirala na dvorišče. Dvoršček krčme "pri Zvoncu in Steklencu" s svojo trojno galerijo, s katero je bilo skoro kakor gledališča dvorana, s svojim luhkim, okoli kolonad se ovijajočim jasminom in divjimi trtami, je bil za gostilno najprijeznejši ugod, ki si ga je sploh mogoče misliti.

Kokoš je bila sveža in okusna, vino staro in rujno; Andrea je zavil oboje z najboljšim tekonom.

Nato se je odpravil k počitku ter kmalu zaspal najboljše spa-

ne dvajsetletnega moža, ki v teh letih spi vedno lahko, tudi če bi ga pekla vest.

Priznati pa moramo, da bi bil imel Andrea lahko slabo vest, da pa je ni imel.

(Dalje prihodnjič)

The Dawn Choral Group

Presents
UNDER THE DIRECTION OF
FRANK GORENSEK

FALL CONCERT

SUNDAY, NOVEMBER 28, 1971 — 4 P.M.

SLOVENIAN SOCIETY HOME
20713 Recker Avenue
Euclid, Ohio

Koncert slovenskih narodnih in umetnih pesmi

- The Star-Spangled Banner J. S. Smith
- Gor čez jezero - Narodna prir. S. Mihelič
- Moj fantič je na Tirolsko vandrov - Narodna prir. M. Tomc
- Plovi, plovi V. S. Avsenik
- Reci le zakaj? DUET: CAROLINE BUDAN IN OLGA KLANCHER
- Dobrer večer, ljubo dekle - Narodna N. N.
- Dekle na vrtu zelenem sedi - Narodna prir. D. Bučar
- V dolinci prijetni - Narodna prir. F. A. Gorenšek
- Kedo bo listje grabil? - Narodna prir. F. A. Gorenšek
- SOLI: ANN GABRENJA IN ALBINA TICHAR
- MIMI REZONJA IN TILLIE SPEHAR
- ODMOR — INTERMISSION
- Slovo - Narodna prir. I. Zorman
- Njega ni - Narodna prir. C. Pregelj
- Nocjo B. Kovačič
- SOLI: JULIANA GORENŠEK IN FRANCES NEMANICH
- Zabučale gore - Narodna prir. F. A. Gorenšek
- TERCET: ANN GABRENJA, MARY GERL IN ALBINA TICHAR
- Čakala - bom V. S. Avsenik
- Moja dežela B. Kovačič
- DUET: MIMI REZONJA IN TILLIE SPEHAR
- Šopek jasmina I. Devžan
- SOLI: MITZI GLOBOKAR IN ANN HOCEVAR
- Deželica sonca in grozdja A. Slak
- Krasen pogled je na slovenski svet F. Rener
- Pri klavirju - Piano Accompaniment - Metka Gorenšek
- PEVOVODJA — DIRECTOR: Inž. Franček Gorenšek
- KOMENTATORICA — COMMENTATOR: Mrs. Frances Globokar

PRIREJA V KORIST MISIJONOV

DR. JERKO GRŽINČIĆ



VESELA OPERETA V TREH DEJANJIH
NASTOPA 100 IGRALCEV: SLOVENSKI FANTJE,
ZBOR SLOV. SOLE, BALET, STATISTI, ORKESTER
12. decembra 1971 ob 3:30 popoldne
V SLOV. NAR. DOMU NA ST. CLAIR

Save now
during our
exciting
ZENITH
Special Sale!

NEW 1971
GIANT-SCREEN 23" ZENITH
DIAG.
COLOR TV SPECIAL
WITH AFC AND ATG



\$495.00

AFC AUTOMATIC
FINE-TUNING CONTROL
ATG AUTOMATIC
TINT GUARD CONTROL

HANDCRAFTED

- Titan 80 Chassis
- Sunshine® Picture Tube
- Genuine oil finished Walnut veneers and select hardwood solids.
- VHF/UHF Spotlite Dials

LIMITED TIME! SAVE NOW!

EASY MONTHLY PAYMENTS

NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE
6202 ST. CLAIR AVE.

JOHN SUSNIK & SONS

V BLAG SPOMIN

23. OBLETNICE ODKAR JE UMRL NAŠ
LJUBLJENI SIN IN BRAT

Cpl. Edmund Matjaščić

ki je umrl 28. novembra 1948. leta.

23. let je že minilo
od usodenega nam dne,
kdo smo dobili sporočilo,
da Tebe več nazaj ne bo.

Smrt je kruta, smrt je strašna,
kar vzame, več nazaj ne da,
zapusti nam bolest v srcu
in lep spomin minulih dni.

Z očetom sta zdaj združena,
ter prosita za nas Boga,
da bomo enkrat skupaj vsi
se zdržili — nad zvezdami!

Tvoji žalujoci:

JENNIE MATJAŠČIĆ — mati
VICTOR in JOSEPH — brata

Cleveland, Ohio, 26. novembra 1971.



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

SLOVENIAN WOMEN'S UNION DAWN CHORAL GROUP PRESENTS FALL CONCERT ON SUNDAY, NOVEMBER 28

The Dawn Choral Group of Mr. Frank Goresek, well-known director of the Korotan Singing Society has invited you to attend their Fall Concert Sunday, Nov. 28 in the Slovenian Society Home on Recher Ave. in Euclid, Ohio. The concert will begin at 4:00 p.m.

companying at the piano will meaning of the songs, whether they know the Slovenian language or not.

This year, Mrs. Frances Glogar will be commentator for Grabner orchestra will play for the concert. Her narration will make it possible for the audience to understand the full after the concert, also.

Come, spend an enjoyable Sunday with the Dawn Choral Group. There is plenty of free parking right next to the hall.

Church Members U.S. church membership may be 100 million.

James Seliskar, well known Slovenian physician, dies

Dr. James F. Seliskar, 63, a prominent Slovenian physician, died on Nov. 18.

He was a specialist in cardiology and electrocardiology and was a staff member at Cleveland's St. Vincent Charity Hospital. He was also a chief examiner for the Armed Forces Induction center in Cleveland. He was associated with the military induction center for 29 years.

Dr. Seliskar was born in Cleveland. His father, also a physician, came here from Ljubljana, Slovenia and opened an office at 6127 St. Clair Ave., in the heart of the Slovenian community.

His son, James, the recently deceased, continued in his father's profession and kept offices at the old Seliskar address on St. Clair Ave.

Since 1963 he had been a member of the Cleveland Safety Division staff and served as a physician for city employees, including firemen and policemen.

He graduated from John Carroll University, the medical school of Western Reserve University and took graduate training in Vienna, Austria and London, England.

Dr. Seliskar was a clinical instructor in medicine at WRU from 1948 to 1953 and demonstrated

strator of medicine at the university from 1938 to 1948.

In 1970, Dr. Seliskar received a citation for his work as medical officer for the examining and receiving station here.

Dr. Seliskar was a member of the Academy of Medicine, a former president of the Physicians' Guild and active in the Knights of Columbus. He lived at 17702 Nottingham Rd.

Survivors include daughters, Mrs. Raymond Oleski, Mrs. Edward Haag and Suellen, and a son, James T. His wife, the former Maryellen Delaney, died in 1969. Dr. Seliskar lived at 17702 Nottingham Rd.

New Yule store hours

The Retail Merchants Board a.m. to 5:45 p.m. Saturdays, and has announced that Christmas 9:30 a.m. to 5:30 p.m. on store hours schedules for most of the major suburban and downtown stores will go into effect today, Friday, Nov. 26.

Downtown Halle's will be open from 10 a.m. to 7 p.m. weekdays; 10 a.m. to 5:45 p.m. Saturdays, and 10 a.m. to 5 p.m. Christmas Eve.

Higbee's hours are 9:30 a.m. through Dec. 23, on weekdays to 8:30 p.m. weekdays; 9:30 and Saturdays.

American Slovenc Club donates \$1,000 to the Slovenc Home for the aged

On Oct. 15, the American Slovenc Club paid a visit to the Slovenc Home for the Aged on Neff Rd. It was carefully planned by Carolyn Budan, project chairman.

While Fred Krizman, president of the board explained the building project, noted photographer John Kausek took pictures of the affair.

Tony Petkovsek rerecorded

There were 125 members and the event and played them back guests present—homemade to his polka listening audience krofe and wine were served to several times.

The American Slovenc Club

Singing of Slovenc songs by Carolyn Budan, Angie Zabrek this building project, so watch and Aggie Koporc was accompanied by Trebar and Pecon. vents.

Josephine Hirter, board of trustees member and master of Mrs. Otto Zimmerman who are increase our subscription rates ceremonies for the event, pre-celebrating their 35th wed-if we expect to continue in our sented Mike Telich, chairman ding anniversary this month.

of fund raising, with a \$1,000 Jane Kaplan, President American Slovenc Club

Americans-at-Home programs enables foreign visitors to see country 'as it is'

San Antonio, Texas, and Columbus, Ohio, have joined the Council for International Visitors, "Most people don't think bringing to 70 the number of Central Ohio as a great international center. Yet, in a recent 12-month period, the Central Ohio Council for International Visitors assisted some 340 foreign visitors. Now that we have joined Americans-at-Home, we expect the number to increase significantly."

The two cities have coordinated efforts to bring some of the more than 44,000 1971 foreign travelers to their cities.

According to James Hunkler,



EASTERN MOTIF — Fall fabrics like this richly printed cotton draw their design inspiration from the classics. Danville shapes the Indian-inspired border print into a chic hostess dress that's perfect for winter parties.

A Christmas Gift that Lasts all year

Do you have a relative or friend who doesn't get the American Home? Why not make someone happy all year? For someone who can read Slovenian, you can order the daily for \$18 per year, but if you have someone, like a soldier, for instance, who would enjoy reading our English section, you can order just the Friday edition for \$6.00 for all year.

We will send a Christmas card and notify the new subscriber that it is a Christmas gift from you. Just fill out the coupon below and enclose the money with the address of the new subscriber.

COUPON

AMERICAN HOME PUBLISHING CO
6117 St. Clair Avenue
Cleveland, Ohio 44103

Please send the American Home as my Christmas gift to:

Name
Address
City State Zip
For this gift I enclose \$
My name is
My address is
City State Zip



Says thanks for help during bazaar

St. Vitus Christian Mother's Club

Amelia Pegritz Dec. 17
Dorothy Avsec, Danielle Avsec Dec. 23

Cora Belaj Dec. 25
Stephanie Polz, Josephine Zutus Christian Mothers' Club pancie Dec. 26

Elizabeth Dorsey Dec. 28
Happy Anniversary to a fine number have helped Saturday couple Louis and Marie Azza preparing the food, setting tables, and other chore that had I'd like to wish everyone a to be done. Sundays' hard work Very Merry Christmas from all concern and love for St. Vitus board members.

St. Vitus autumn days gift recipients

Marilyn Dolenc, 852 Charles St., Willowick; Joseph Marinko, 1234 E. 74 St., Cleveland, 44103; Clemence Family, 927 E. 72 St., Cleveland, 44103; John Vidmar, 997 E. 67 St., Cleveland, 44103.

David Vadal, 320 E. 323 St., Willowick; Albina Pesec, 18911 Loherie Ave., Cleveland 44119; Antoinette Gerbec, 983 Addison Rd., Cleveland, 44103; Mary Leksan, 1847 Rush Rd., Wickliffe, Ohio.

Mike Skrjanc, 1131 E. 76 St., Cleveland, 44103; Joe Starc, Jr., 164 Norwood Rd., Cleveland 4103; Joseph Starin, 1090 E. 66 St., Cleveland; and Joseph Kralovic, 1055 Addison Rd., Cleveland, 44103.

We are also having a "canned goods shower" for the good Sisters of St. Vitus. Please be generous.

The Mission Project Raffle will be in full swing, and we hope that everyone will bring a prize. These prizes will then be for the benefit of the missionaries of St. Vitus, who are stationed far away from home. These missionaries are dependent on donations from the kind-hearted people of their home parishes.

Of course, we cannot forget the monthly "Split the Pot." Hostesses are the 6th and 7th grade mothers. Paid up members will be admitted free.

The Americans-at-Home program was established in 1964 by the United States Travel Service in cooperation with 22 Service communities.

Potential foreign visitors are told about the program in a brochure containing names of as possible and also remember participating cities and telephone number of local sponsoring agencies.

Local groups which would like to join the program may cover to all those who are ill obtain additional information or hospitalization.

Happy Birthday wishes to the Community Programs Manager, following:

Nancy Avsec Dec. 5
Jennie Femic, Millie Odar Dec. 7
Frances Modic Dec. 9

Important Notice To All Lodges and Clubs

Many local and out-of-town clubs and lodges run a regular monthly ad in our newspaper containing all such information as: Names of officers, time and place of meetings, etc. This lodge roster is published once or twice a month. The price is \$15 per year, which is low considering the service it renders your group.

Lodges which run such ads usually get free publicity announcing their meetings and other similar short notices.

Yearly meetings are usually held during December. We suggest that all lodges and clubs vote for this monthly ad.

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

CONDENSED NEWS FROM OUR HOME FRONT

★ Married last Saturday in St. High School, is currently employed at Reliance Electric Co. Her fiance, and Frank Sever. The young bride who graduated from St. Joseph High School in 1969, is employed at Cleveland Twist Drill Co.

St. Christine Church was the scene of the wedding on Saturday, October 23rd, of Barbara Perko, daughter of Mr. and Mrs. Fred J. Perko, 26241 Aaron Ave., to James R. Nemeth, son of Mr. and Mrs. Gabriel Nemeth, 4333 Nora Drive, South Euclid. The groom is a graduate of Fenn College, and a member of Sigma Tau Gamma Fraternity. He is on the staff of Sears, West 110th St. The bride attended Cuyahoga Community College. She is a department manager at Sears-Richmond Mall. The couple took a wedding trip to the Poconos. They reside in Richmond Heights.

★ Three Sisters of Charity of St. Augustine have been named to the Board of Trustees of St. Vincent Charity Hospital, Cleveland's oldest hospital.

They are Sister Patricia Barrett, Sister Donna Marie and Sister M. Fides.

Sister Patricia, who is Director of Social Service for her Community, the Sisters of Charity of St. Augustine, will serve a two-year term. She is a social work consultant at Parmadale Children's Village.

Sister Donna Marie, Supervisor of the Hospital's Cardiac Care Unit and Sister M. Fides, Director of the Hospital's Laundry Dept., were appointed for one-year terms.

★ The United States Postal Service announces examinations for custodial laborer, custodian and cleaner in the Cleveland, Ohio Post Office.

These positions are restricted by law to persons who are entitled to veterans preference.

Applicants may apply at the U.S. Postal Service Board of Examiners, Main Post Office, room 4034, or call 522-4706.

WOODSY OWL SAYS—



Now is time to order heart Christmas cards

With Santa's helpers busy preparing for the upcoming holiday season, now is the time for everyone to order heart holiday cards, observes the Northeast Ohio Chapter of the American Heart Association.

This year, four decorative cards are available, donations for which are used to support local heart research.

Although each card carries no specific purchasing price, the Heart Association asks that donations for the cards be at least comparable to, if not more than, that charged for commercial greeting cards.

Each card indicates the sender's concern for the nation's number one health menace with the inscription, "This greeting helps the Heart Association in its fight against heart disease."

For a full-color brochure

greeting card order blank,

write to the Heart Association,

1689 E. 115th St., Cleveland

44106.

Now is time to order heart Christmas cards

With Santa's helpers busy preparing for the upcoming holiday season, now is the time for everyone to order heart holiday cards, observes the Northeast Ohio Chapter of the American Heart Association.

This year, four decorative cards are available, donations for which are used to support local heart research.

Although each card carries no specific purchasing price, the Heart Association asks that donations for the cards be at least comparable to, if not more than, that charged for commercial greeting cards.

Each card indicates the sender's concern for the nation's number one health menace with the inscription, "This greeting helps the Heart Association in its fight against heart disease."

For a full-color brochure

greeting card order blank,

write to the Heart Association,

1689 E. 115th St., Cleveland

44106.

Now is time to order heart Christmas cards

With Santa's helpers busy preparing for the upcoming holiday season, now is the time for everyone to order heart holiday cards, observes the Northeast Ohio Chapter of the American Heart Association.

This year, four decorative cards are available, donations for which are used to support local heart research.

Although each card carries no specific purchasing price, the Heart Association asks that donations for the cards be at least comparable to, if not more than, that charged for commercial greeting cards.

Each card indicates the sender's concern for the nation's number one health menace with the inscription, "This greeting helps the Heart Association in its fight against heart disease."

For a full-color brochure

greeting card order blank,

write to the Heart Association,

1689 E. 115th St., Cleveland

44106.



KNIT KNOW-HOW — Cotton knits show how to get it all together for fall's important layered look. A pucker knit top with short sleeves covers a long-sleeved shirt tucked into double knit city shorts. By Miss Ingenuo.

SPORTS

NFL TEAMS BRACE FOR EXCITING STRETCH DRIVES

With four games left in the Giants.

NFL regular season schedule. No manager in the history 17 teams still have a shot at the Dodgers has piloted the playoff games and the Super club as many years, with Smokey Bowl pot of gold.

In the American Conference, who led the team 18 seasons Pittsburgh and Cleveland are from 1914 through 1931. tied for the lead with identical However, the terms of his 5-5 records. In the Western contract always have seemed Division Kansas City (7-2-1) to be secondary to Walter. trails Oakland (7-1-2) by one. "I hope to have a more set half game, and in the AFC East team next season," Alston said, Baltimore (7-3) trails Miami "because the youngsters will be (8-1-1) by a game and a half. key passing Wilbert Robinson

In the National Conference Central Division, three teams still have a chance for post-season action. Chicago (6-4)

IRISH NIX BOWL GAME

South Bend, Ind. — Members of the Notre Dame foot Minnesota (8-2). In the East, ball team voted last week not Dallas (7-3) leads Washington to participate in any post-season bowl games this season.

Death Notices

DRAGANIC, THOMAS—Husband of Anna (nee Uduc), father of Eleanor McCordle, Wilma Neil, brother of Barbara Petkovic. Residence at 15309 Broadway.

BESIDES the three division champions a wild card team which has the best won-lost record in each conference also is eligible for the playoffs.

It promises to be quite a race to the wire.

IT'S TEXAS TED AFTER ALL

Dallas-Fort Worth, Tex. — As Dallas-Fort Worth gets down to the business of preparing for its first major league season, one major unanswered question was answered Tuesday with the announcement that Ted Williams had been rehired as manager.

Speculation had been ripe that because of the team's move from Washington to Texas, Williams would not return.

Now the only pressing problem is the naming of the shifted franchise. It's a good bet the club won't be called the Senators, but "Texas Rangers" appears to be a possibility.

REHIRE ALSTON EXPECTS MORE SET LINEUP IN 1972

Los Angeles, Calif. — Just two weeks short of his 60th birthday, Walter Alston learned he was to be given his 19th one-year contract as manager of the Dodgers.

He didn't even know the terms, except that it probably exceeds the \$70,000 he earned in 1971 for one of the finest Papesh, Joseph, Louis. Reside at 19861 Tyrone Ave.

ST. VITUS

(Continued from Page 5)
Spech 202, J. Cary 200, A. Urbas 201, J. Slapnik 201, S. Richter 207-209, J. Skorich 206, K. Johnson 202, F. Bisjak 205 and F. Praznik 204.

Lube's Lounge repulsed Doo Drop Inn twice. Rich Macerol 518 and W. Stangry 513 costarred for the victors.

Lube's Lounge 893-893-882-2673
Doo Drop Inn 890-863-969-2722

Baraga Court No. 1317 COF jolted Norwood Drug in two games. Ray Nesky's 212-575 won scoring honors for the Forsters.

C.O.F. No. 1317 989-977-924-2880
Norwood Drug 972-927-1040-2939

Cimperman Market beat Norwood Men's Shop two times. Al Germ's 529 sparked the winners.

Cimperman 931-969-884-2784
Norwood M. S. 914-998-866-2778

K.S.K.J. No. 25 blanketed Hecker Tavern in the evening's only shutout. Joe Nemanich 494 and John Turek 491 topped the Kay Jays.

KSKJ No. 25 995-1050-966-3111
Hecker Tavern 889-906-957-2752

Hofbrau Haus were two game winners over Grdina Recreation. Jim Slapnik's 201-555 stood out for Hofbraus.

Hofbrau Haus 1010-960-966-2936
Grdina Rec. 945-934-987-2863

Mezic Insurance slipped by Kurtzner Radiator in 2 games. Paul Vavrek's 530 sparked the Insurance agents.

Mezic Ins. 974-938-929-2841
Kurtzner Rad. 930-965-891-2786

Standings November 18
Team W L
C.O.F. No. 1317 25 8
Kurtzner Radiator 23 10
Mezic Insurance 19 14
Hofbrau Haus 17 12 15 1/2
Grdina Recreation 17 13
Cimperman Market 16 17
K.S.K.J. No. 25 16 17
Lube's Lounge 14 19
Norwood Drug 13 20
Doo Drop Inn 12 21
Hecker Tavern 11 21 1/2
Norwood Men's Shop 11 19

Schedule December 2

Alleys
1&2 Norwood Men vs Mezic
3&4 Kurtzner Rad vs Grdina
5&6 Hofbrau Haus vs Hecker
7&8 Lube Lounge vs Norwood
9&10 Doo Drop Inn vs COF
11&12 KSKJ 25 vs Cimperman's

Team High Three Games
Grdina Recreation 3121
Mezic Insurance 3078
Cimperman's Market 3026

K.S.K.J. No. 25 3011

Team High Single Game
Grdina Recreation 1103
Mezic Insurance 1090
Doo Drop Inn 1078
Cimperman's Market 1072

Individual High Series
J. Skorich 679
K. Johnson 652
B. Cellingwood 645
F. Praznik 622

Individual Single Game
S. Merhar 254
F. Modic 249
J. Slapnik 247
H. Mack 246

Calendar
ST. VITUS
of Events

Jan. 30 — Mothers Club Annual Card Party at 3:30 p.m.
March 5 — Mother's Club — Chicken Dinner from 11:30 to 2:00 p.m.

March 26 — Pancakes and Sauages Breakfast by Holy Name Society from 8:00 a.m. to 1:00 p.m.
Fri., Sat., Sun. — June 23, 24, 25 — Parish Summer Festival.

Sun., Aug. 6 — Annual Family Picnic of Holy Name Society at Saxon Acres on White Rd.

St. Marys bazaar gift recipients

Mr. and Mrs. Ivan Muhvic, E. 175 St., \$500; Mary Hočevár, Sherbrook Dr., \$200; Frank Videnšek, Damon Ave., \$100.
Ann Zubovich, E. 205 St., \$50; Frank Kese, E. 157 St., \$50; Marie Benevol, Muskoka Ave., \$25.

John Garrity, Hale Ave., \$25; Mary Kokal, Saranac Rd., \$25; and Tony Casar, E. 160 St., \$25.

CCC registration now

Mail registration for Cuyahoga Community College's Winter quarter will begin Nov. 29 at the Metropolitan Campus, 2900 Community College Ave., and the Western Campus, 7300 York Rd., Parma-Parma Hts., and will continue through Dec. 10. At the Eastern Campus in Warrensville Township, mail registration will continue through Dec. 17.

Only students enrolling in 11 or fewer credit hours can complete registration by mail.

Classes will begin Jan. 10 at all three Tri-C campuses. More than 1,700 day and evening classes in the arts, sciences and technologies will be offered by the College this Winter.

FIGHT WITH LIGHT!

Why a 100 watt bulb is cheaper than a 75

Soon Daylight Savings Time will be over, darkness will come at dinnertime, and you will spend twice as many waking hours under man-made illumination.

Since you will be relying so much on electric lighting in your home, the Cleveland Illuminating Company offers the following suggestions for getting the most efficient results from your portable lamps and lighting fixtures:

1. READ the package when you buy light bulbs. Light bulb manufacturers now print on each package the amount of light that bulb will produce. This is stated in "lumens". Lumens are units of light.

The larger the wattage of the bulb, the more efficient it is, and the more lumens it will produce per watt. So it will give you more light at lower net cost.

For example, a 40-watt bulb produces 450 lumens of light. Three of them together will produce 1,350 lumens. But a 100-watt bulb alone will produce 1,700 lumens.

So a 100-watt bulb is a money saver, because it costs about 30 cents to buy, compared to a total of 90 cents for three 40-watters. In addition, it uses 100 watts of electricity per hour, compared to 120 watts per hour for the three 40's.

2. USE LARGER BULBS in your lamps and lighting fixtures where possible. Most portable lamps will accommodate large wattage bulbs with no trouble. Reading lamps need at least a 150-watt bulb.

You need one lamp or lighting fixture per 50 square feet of room. This means that a 15 x 20 foot living room (300 square feet), for example, should have six lamps.

It is unlikely a home will be too bright as most Americans are underlit.

WHERE IS OUR MONEY GOING?

The modern American is one who drinks German beer from a Swedish glass while sitting on Danish furniture after having come from an Italian movie in his Japanese car powered by Dutch gasoline.

Then he puts on his Scotch smoking jacket, lights a Brazilian cigar, takes off his Swiss watch, hangs up his Panama hat, mixes a drink of his Canadian whiskey, and picks up a ball point pen from Taiwan to write his congressman a letter raising cane about all the money that's leaving the country.

"RESTRAINTS" SAVE LIVES

There are several preventative measures you can take to avoid serious injury if you see an accident coming.

Here is what you do for a front-end crash.

Driver wearing a seat belt should put both arms on upper rim of the steering wheel—elbows out. At the last moment before collision, place your forehead on the back of your hands. Front seat passengers wearing a seat belt should place folded arms on top of the dashboard, cradling head in forearms.

Rear seat passengers wearing a seat belt should place folded arms around forehead and lean forward—if you can reach the back of the front seat, place your arms and head on top.

Youngsters wearing a seat belt in either front or back should bend over, grab their arms under their knees and cradle their head against their legs.

A good definition of Safety: Safety is not a signal light, a jail sentence, a divided highway or an enforcement. Safety is primarily a state of mind, under which all people, realizing the consequences of accidents, are willing to accept those restraints necessary to prevent them.

Mr. and Mrs. John Lube Sr., say thanks for 60th fete

Mr. and Mrs. John Lube Sr. recently celebrated their 60th wedding anniversary, wish to thank their family, relatives and all others who helped make the occasion a most memorable one. Many neighbors and friends attended the early morning mass of thanksgiving offered in St. Vitus Church on Friday, Oct. 29. The jubilarians received innumerable greetings in the form of cards, floral tributes, gifts, etc. Since it is difficult to acknowledge each greeting personally, may this note of thanks serve this purpose. May God bless and reward all their loved ones.

SHOW YOUR BRIGHT LIGHT!

WOODSY OWL SAYS—



"DRY CLEANING THAT SATISFIES"

ALSO DYEING - PRESSING
REPAIRING

Acme Dry Cleaning & Dyeing Co.

672 E. 152 St. GL 1-5374

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St

431-2088

17010 Lake Shore Blvd.

531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road

531-1235

The New Enlarged Edition Now on Sale!

Our Favorite RECIPES

compiled by

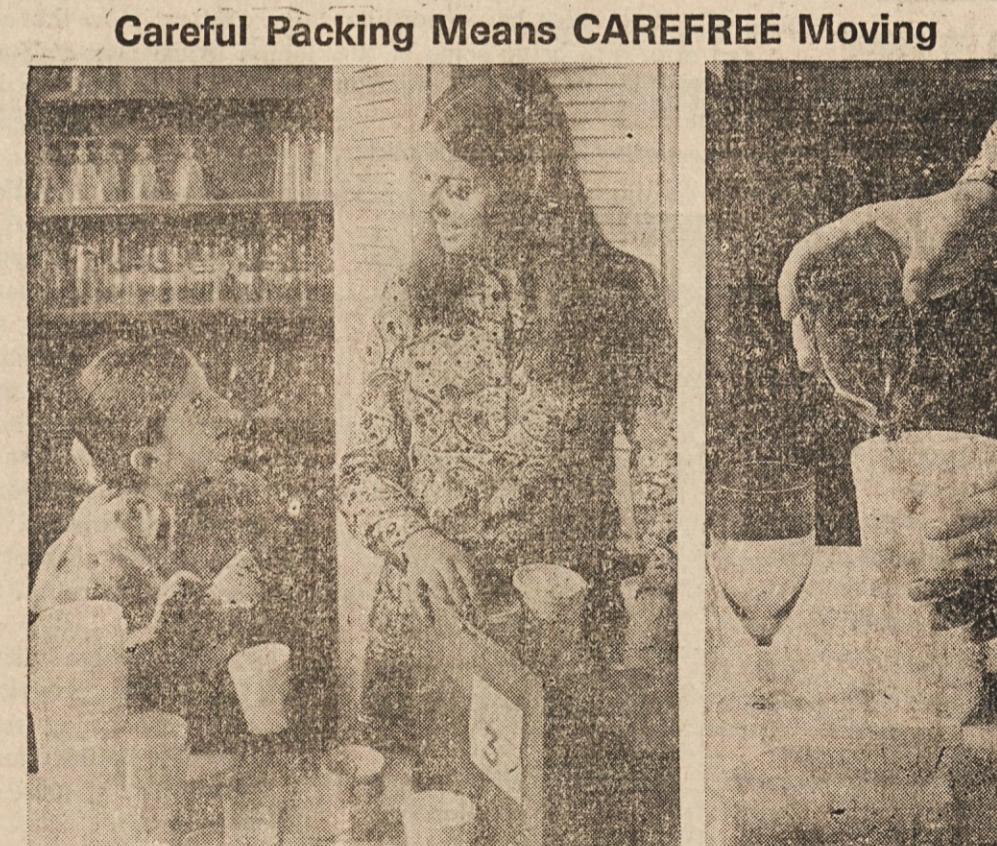
American-Slovene Club

The Cook Book is divided into the following divisions:

TORTES	SANDWICHES
TOAST, OMELETTES and PANCAKES	SALADS
BREADS, YEAST, and QUICK BREADS	RELISHES, PICKLES, DRESSINGS
PUDDINGS, DESSERTS, etc.	JAMS, PRESERVES
CAKES	CANDIES
VEGETABLES	PIES
MEATLESS DISHES	MEAT DISHES
NOODLES, DUMPLINGS	FROSTINGS, TOPPINGS, FILLINGS
STRUDEL, PASTRIES	SOUPS
BEVERAGES	FISH
	MISCELLANEOUS

This book may be purchased thru mail for \$2.50 plus a handling charge of 25¢ — total \$2.75, from

GRDINA SHOPPE
6111 St. Clair - Cleveland 3, O.
HE 1-6800



More than 35 million Americans move every year! By packing fine crystal and stemware in economical foam cups with tops, you'll simplify moving and avoid breakage. They'll keep clean as well as safe en route, so no need to wash things on arrival. Keep an inventory and list of numbered cartons and contents so you can put the right box in the right room to save energy when unpacking. These cups can be re-used in your new home for starting new plants. Or crumble them as shockproof cushioning for sending "care" packages to your hungry college-bound offspring. Crumbled foam cups make excellent filler for potting soil mix in place of vermiculite or expanded mica since they are non-biodegradable and non-toxic.